



# നസ്താണി

Vol. 1

No. 2

APRIL 1990

സാമുഹ്യത്വീതി നടപ്പാക്കു അല്ലെങ്കിൽ നശിക്കു (I)

തീവർത്തിസ് മാർ സൈന്താത്തിയോസ്

സൊച്ചുലിസത്തക്കറിച്ച് ബൈബിൾ എന്ന പാപിപ്പിക്കൻ.

ബൈബിളിലെ അസംഖ്യം ഭാഗങ്ങളിൽ സാമുഹ്യത്വീതിയെക്കാറിച്ച് പ്രതി പാദിക്കുന്നുണ്ട്. എന്നാൽ സം അവധിയേ എല്ലാം സശക്ത്യപുത്രം പരിഗണിക്കാതെ യും പാപിപ്പിക്കാതെയും തന്റെ ക്ഷമക്കരണാണ്. ഇരുപ്പായെല്ലാം ഒരുപാശം പാപം. || കുറഞ്ഞ യും ധൗര്യായിൽ ഉസിയായിട്ടും കാലത്തു് സംസ്ഥാനം വരുത്തികളിൽ കുന്നതുണ്ടിയിരിക്കുന്നതു് കണ്ണു് സഹിക്കുട ആശ്വാസം ആതിരെന നബശിവാനും എന്തിക്കുന്നതു് നാം പഴയനിയമത്തിൽ കാണുന്നു. സാമുഹ്യത്വീതിക്കവേണ്ടി 2700 സ്വന്തനാടക മുൻപു് ആദ്ദോഹം നടത്തിയ ഗജ്ജനം, ഇന്നും മത്തുമീയിലെ രോദനം. പോലെ ആരും ചെവിക്കാളുടാതെ പോവകയാണ്. ആരുംതെത്തിൽ തന്നെ കാണുന്നു. (ആമേഡസ് 1:2) “കത്താവു് സീയോനിൽ നിന്നു് ഗജ്ജിക്കുന്നു. ജൈ സലവമിൽ നിന്നു് സ്വരം ഉയ്യത്തു്” എന്ന വാക്കുന്നിലെ സീയോനിലെ പക്ഷം. നൃഥ്യാക്രമം, ലഭ്യമാ, രോമാ, ബോംബേപാദം ആക്കി മഠവിക്കുന്നുണ്ട് ഇന്നും. ആവത്തിക്കപ്പെട്ടുന്നു. പാ. സി. 8—10. നൂറൊണ്ടിൽ മൂന്ന് ആരോപണങ്ങൾക്കും തന്നെ യിരുന്ന പ്രായാന്ത്യം ഇന്നും തുടങ്ങുന്നു. B. C. 722 ലെ സമരിയായിട്ടും പതനത്തിനു മുൻപു് നിലനിന്നിരുന്ന ചൂഷണവും ആനീതിയും നിരിഞ്ഞ അവധാരിക്കുന്നും അഭ്യർഹം പറഞ്ഞിരിക്കുന്നതു് ശ്രദ്ധിക്കും.

(a) സാമോദരൂത്തിന്റെ ഉടൻടടി അവർ രാമ്മിക്കുന്നില്ല (1:9) നാം സാമോദരൂത്തിന്റെ ഉടൻടടി ഓർമ്മക്കുകയാണെങ്കിൽ ഇന്നു് ചൂഷണം ഉണ്ടാവകയില്ല. സഭയും മനസ്സും മുഴുവൻ നന്നായിത്തീരുന്ന പ്രതിയി യുത്തതിയിലുംവുകയും. ചെയ്യും.

(b) അയാൾ വംഘമായി സഹോദരനെ പിൻതുടന്നു. തീരും. നിംബയനായി.... (1:11) ഇന്നു് മനസ്സും ധാരതാരു ദേയയും കൂടാതെ, മനസ്സും മുഴുവനും നിംബയും മുഴുവനും നായരാബാൻ വേണ്ടുന്ന ആയുധങ്ങൾ കത്തി വെച്ചിരിക്കുകയുണ്ട്.

(c) ഞാൻ ശിക്ഷ പിൻവലിക്കില്ല. കാരണം അവർ തന്മുട്ടുടെ ആതിരും വിസ്തൃതമാക്കാൻ ശില്പിയാണിലെ ശർഭിണികളും കത്തിപ്പിളിനിരിക്കുന്നു. (1:13) W.C.C. യുടെ നയരാബാനിയിൽ നടന്ന അഭ്യർഹം അസംഖ്യിയിൽ അവതരിപ്പിക്കപ്പെട്ട ഒരു നാടകത്തിലെ; അപുപോലെ തുളചുകയറുന്ന ഒരു വാചകം. ഇവിടെ പ്രസ്താവയേണ്ടുമാണ്. “മീഷനറിമാർ വന്നപ്പോറും ജനങ്ങൾക്ക് വന്നുവകുക്കും. അവക്ക് ബൈബിളിച്ച്. ഉണ്ടായിരുന്നു. ഇപ്പോൾ നേരുകളും ബൈബിളിച്ച്. അവക്ക് വന്നുവകുക്കും,” പാശ്ചാത്യ രാജ്യങ്ങളുടെ മിഷൻ പ്രവർത്തനങ്ങളുടെക്കും കൊല്ലോ

எனிலும் சுதானின்றியும் பழுப்பாய்க்குப் பூதானை மற்றும் முதலான விகிதங்களுக்குப் பூதானை என்று கேட்கவேண்டும்.

(d) ..... ‘‘അവർ നിരീക്ഷനെ വെളുത്തേണ്ടിയും പാപപ്രസ്തുതാനെ കൈ ചോധി ചെരിപ്പിനുവേണ്ടിയും പിൽക്കും. അവർ ദരിദ്രൻറെ തല നിലത്തെ പൊടിയിലേജ്ജ്’’ പബ്ലിക്കിഞ്ചാട്ടം. പീഡിതരെ അവക്കു പാതയിൽ നിന്നു താഴ്മാറുന്ന.....’’ (2: 6, 7) അടക്കമുണ്ടായിരുന്നു. ഇതുകൂടിൽ നിന്നും തുടങ്ങിയിട്ടില്ല.

(e) “എന്നാൽ നിങ്ങൾ നാശിൽ പ്രതക്കരാര വീണ്ടുകളിപ്പിക്കുകയും പ്രവാദകരോട് നിങ്ങൾ പ്രവചിക്കുതു് എന്നു് ആജ്ഞാപിക്കുകയും ചെയ്യു (2: 12) ശമരപ്പർവ്വതത്തിലെ ബഹംഗാൻ പത്രക്കളെ, ദാഖലരെ മന്ത്രിക്കുകയും പാപപ്പെട്ടപര തന്ത്രങ്ങളും സ്വന്തം ഭർത്താക്കരണരോട് തന്നെക്കു് തടിപ്പാൻ കൊണ്ടപാടു് എന്ന പറയുകയും ചെയ്യുന്നവരേ, നിങ്ങൾ ഈ വചനം കേരളത്ത്. (4: 11)

(g) നീണ്ടര നൃഥയെ കയ്യുപ്പുള്ളതുകന്ന. നീതിഭവ നിലപത്രം വലിച്ചേറിയാണ. (5: 7) നീണ്ടര നീതിമാനന പൊഡിപ്പുകൾക്കും കോഴ്വാങ്ങകളും, നഗരകവാടത്തികൾവച്ച് പാവപ്പെട്ടവനെ തകിട. മരിക്കും. ചെയ്യുണ്ട്. തിന്നുയെ ചെറുത്തും; നന്നയെ സേരുഹിച്ചും, നഗരകവാടത്തികൾ നീതി സ്ഥാപിച്ചും (5: 12-15) ഇന്നതെ പവർച്ചസ്സാ ക്രതകകളുടെ ചുംബണം. കണ്ണികനബവക്കിൽ ആമോസ് ശർജ്ജിക്കമായിരുന്ന എന്നതിനു സംശയമില്ല. ആമോസിൻറെ കാലത്തെ ചെറിയ കൈക്കുളിപ്പികര ഇന്നും ലോകം ഹിഡിം സംഖ്യപു. പേരംപോഴും സു മടപം ടു. പോലുള്ള വലിയ അഴിമതികളിൽ എത്തി നീതിക്കുഡാണും. നീണ്ടുകുടം തീരനാളിക്ക ഞാൻ വെറുകനും. നീണ്ടുകുടം പാവനസമേളനങ്ങളിൽ ഞാൻ ആമോബിക്കുന്നില്ല.....നീബന്ധം പാടുകളുടെ ശബ്ദങ്ങളിൽ നീനും എന്ന മോപിപ്പുകുന്ന നീബന്ധം വിണ്ണാനാം ഞാൻ ചെവിക്കുള്ളനുണ്ടില്ല. ‘‘നൃഥം വെള്ളം പോലെ ഒഴുക്കുടു, നീതി വററുതു അവവിപോലെയും’’ (5: 21-22) പ്രശ്ന ഗംഗിരമായ പജിപ്പുതന്നാളുകൾക്കും ഡംബേംകുട്ടിയും രാജേംബാഷ്ണവരുകൾക്കും എതിരായിട്ടുള്ള താക്കിതാണിതെന്നും നമ്മുണ്ണിലാക്കണം.

(i) പാവപ്പെട്ടവരെ ചാവിട്ടിക്കുമ്പോൾ ദേശത്തിലെ ദരിദ്രരെ നശിപ്പിക്കാക്കണം. ചെയ്യുന്നവരേ, “ഈഞ്ചാടകൾ” യാഥും വിൽക്കണമല്ലോ.....ചെറിയ ഏർമ്മയും വളിയ ശേഖലും കൂളിയുള്ളാസുകളും ഉപയോഗിക്കണമല്ലോ, അഞ്ചൻ വെള്ളിക്കു് ദരിദ്രനേയും, ഒരു ജോടി ചെറിപ്പീസു് പാവപ്പെട്ടവനേയും വിലയ്ക്കു് വാങ്ങണമല്ലോ, ഗോത്രപിബർഹി പതിരു വില്ലണമല്ലോ, അതിനു് ഏപ്പോഴാണു് ശാഖത്തു് കഴിയുക?” എന്നിങ്ങനെ ചോദിക്കുന്നവരേ, നീങ്ങൾ തുൽ കേരളത്തു് (8: 4-6) ഈ നു് കരിഞ്ഞതു. കൂളിയുള്ളാസു. അന്തർദ്ദേശീയ പ്രധാനങ്ങളിൽ പരെ എത്തിയിരിക്കയാണു്. പാപം മറച്ച പിടിക്കുവാൻ ദരിദ്ര രാഷ്ട്രങ്ങളു് ധനസഹായ വു. നീങ്കൾപ്പോണ.

(四〇)

സ്വർത്തീയമന

గుండ. హా. జీ. క్రిస్తో

ପେଜ୍- 270 ପିଲ- 25କ.

ପ୍ରସାଦକର— ଲେଖନାମୋହିତଙ୍କ ବୁକ୍  
ସିଲ୍ପୀଳାଭାବରେ-3.

ஸலா ஜிவிடித்துவென்ற கேட்குமாள்" வி: கவுப்பான். வெவிபீக வைந்ஸுவெதக்க ரிசுல்த் பிசலீகரளைக்குத் தூய்வுபூர் ணத்து. அற்றமவுத்தானுதிதீருங்கத் த் வி: கந்பூப்பானயூப் அநாகவுத்திலாக்கன். ஏ ஸு. துவேஷகத்தேயெழு. அதம் வி: கவுப்பா நயித் கேருகிருக்குங். ஹூ "துவேஷக தீடக துவாக" யெக்குபிப்புச் சாங்குதல ம லயால் ஹங்கித் துக்கமாள்". உலுவ தனை ஶரியாய பிசலீகரளைக்குத் தூய்வுபூர் ணத்து. ஸலாபிதாகவுமாகவெட உரக்கா தீக்குத் தெளை" ஸங்பஷுமாளோ ஏந்ந ஸு: ஶயத்தெளை".

வி: கந்பூரங்கலைகளிச் சு திறவர்  
 ரெ எழுத்துப்பூட் துறைகளுக்கிடைப்படு எழுதா  
 வு புரையாகினப்புமாய ஜ ருமங்களு  
 ரவ: மஹ: ஜி. ஜோன் எழுதிய 'ஸர்  
 ஸ்ரீயமன்': ஒரு காலனால்லிலாயி 12  
 அம்புராய்கள், வர்த்தாவோக்ட் ஸலா  
 விஶாவாஸந்தினாக்ருபமாய பாநமங்களி  
 ரு. துவேஷயங்கான் எழுதின்களின  
 களிச்சுஜ நஷ் ஏரு விஶாவோகரள். ப  
 புவாந்தலமாயி கொடுத்திரீக்கூடியா.  
 வி: வேவுப்புக், ஸலா, ஸயூரெ அ  
 ராயன், வெலி அம்புக்கண புரோவி  
 தலைச் சுமான், வெப்பியூட் அத்தம்,,  
 கந்பூரங்கலை ரஹஸ்யவு பறஸுப்பு  
 மாய திருக்கூலாக்காலங்கள், ஸலாபிதா  
 காக்காருட ஸாக்ஷி, அத்ராயங்கு. கி  
 சிர. துக்கணியவழுமாயி வி: கந்பூ  
 ரங்கலை ஸமத்தாயி பெஸிப்புச் சு வரு  
 வாய்நிச்சுரிக்கூட ஹ ருமங்களில்,  
 மோல்குருதாரங்கள் ஸஹித.

தமிக புதைங்கள் இது குதிபங்க விதியமாகண்.

ഗ്രനുകർത്താവായ റവ. ഫാ. ജി. ജോൺ എഴുതിയ 'സായു' റഹിത്രോ' എന്ന കൃതി C L S പ്രസിദ്ധീകരിച്ചിട്ടുണ്ട്. കേരളത്തിലെ യുവ ദൈവ ശാസ്ത്ര ത്രിജ്ഞാനമാരിൽ മുൻപുമാറ്റം സ്ഥാനം കൈവച്ചിരിക്കുന്ന അഭ്യന്തരം സെൻസർ പോരാട്ടം ആക്രമാംഗവും, മാവേലിക്ക രമിഷൻ ഡയനിക്കേം സെൻസർ വെവസ്സ് പ്രിൻസിപ്പാളം, മലക്കര ഓർത്തയോക്ക് സ് സംബന്ധിച്ച ബോർഡും സെക്രട്ടറി യുമായ ഫാ. ജി. ജോൺ മുതൽരും നല്ല ഗ്രാമഘാട്ടങ്ങൾ ചെന്ന പഴി സംബന്ധം മാത്രം വിനെ തുടക്കി സാമ്പന്നമാക്കുട്ട്. 'സ്വർഘിയമന' ജീ' പ്രവർത്തനം നേരുന്ന റവ. ഫാ. K.L. മാതൃകു വെവദ്ദുന്ന

(സം വക ബുക്ക് റൂളാട്ടകളിൽ നിന്ന് മുണ്ടു ഗ്രന്ഥമാണ് ലഭിക്കും. പ്രസാധകം രൂട്ട് പേരിൽ പസ്തകത്തിനിടെ വാലി M. O. ആയി അയച്ച കൊടത്താൽ പസ്തകം തപാലിൽ ലഭിക്കും.)

## പുസ്തക പ്രകാശനങ്ങൾ

କୋଟିଯ, ଅନ୍ତରଦେଶୀୟ ପୁସ୍ତକ  
କମେଲ୍‌ଡେଂକବେଳୀଚୁ ନାନା କ୍ରିୟା  
ଯ ସାହିତ୍ୟ ସାହାପନ୍ଥିଙ୍କ ପଢ଼ୁ  
ପୋତ ମଣିଲିଙ୍କ ରହିଛୁ C. L. S. ପ୍ର  
ସିଲ୍‌ବିକରିଚୁ 'କ୍ରିୟ ଲାର୍ଗୀଯ ଚାରି  
କଲାଇତ' ଏଣ୍ଟା ଶେଷମ ଏହିମରା ମା  
ତ୍ୟବିନ୍ଦୁ ରତ୍ନକିଳଙ୍କୁ ଯୋଗ ସାଧ  
ପେଇ ପାଇନାପୁଣ୍ଡିତ୍ୟୁ, ଜୋଯଙ୍କ କମର  
କର୍ତ୍ତାଙ୍କୁ ଏହି ବ୍ୟାପ ସାହିତ୍ୟକୁଠା  
କର ସିପ୍ରିପଞ୍ଜିଷ୍ଠାନୀଙ୍କିର୍ତ୍ତିରେ ରତ୍ନକି  
ଜୋଙ୍କ କାହିଁମହିମା, କାହିଁମର୍ଯ୍ୟ ବିଦ୍ୟା

## പാപമോചനപ്രകിയ

ಯೋ. ಪಾಲೇಂಡ್ರು ಮಾರ್ತಿ ಟೈಟ್‌ಹಾರಿಫ್ಯಾಸ್

பாபத்தினர் கைதி பள்ளியிலோ குறையிக் கொண்டுவர வேண்டும். பிரசுரிம் வெப்பம் முடியுக வலைஸ்ஸு கூடுதலிலே கூடுதலிலே நீங் சிலர்கள் தொடர்ந்தில் அடைந்துவிடு. புவாஸ்ரா. கிழ்சன ராஹி தும், ஸபாந்தம், ஆரத, மோஹாநாவுஸ்ரா, மலூபான், பிராந்தமன்றயிலும் ஒரு ஹவாய்கை பள்ளியில், பாவஸ்துகவரில், முடிந்தகாலில், ஏழ் போ வெப்பமாகு.

இவ்வகையிலானதிலும் அல்ல. பள்ளிகளையிருந்தனவிடமே தொடர்ச்சியானாக தோன்றும், அயிகாலமோவாவு. மஹப்ரமோவாவு. டுலதிஜூ கொஞ்சுக்கல்வெண்டல் வாசி விழுவாயும், பழுவியுட பள், அப்பறிஜூன்னின் நினை போலும். பலத எடுக்கும் முன் ஸாக்ஷி அவர்கள் பிரதிச்சு நிர்த்துகினின்.

நான்குதில் பொறுவே யாங்கீகரத்திற்குடன் அயல்பத்தை உக்கி டு. காள்ளுக்கு. பாந்தியிலாயால்பூ, பத்தியிலாயால். யாங்கீகரத்தைக்காரண அதை கீழ்க்கண்டு கழியங்கிக்கரண்டுக்கிடு.

ପ୍ରୋଫେସର କାଣ୍ଡିରିକିମୁନ ପାଶୁଚାରତ୍ୟ ସଂଗ୍ରହକାରତତୀରେଣ୍ଟ ମରଙ୍କଳିପ୍ପନ୍ତରେ  
ନମ୍ବୁରେଟାଇଟିଯାଲେଜ୍ଯୁସ୍ କଟକ୍ୟାପରାଣ୍ ରୁକ୍ଷବାଦିଯାଇଟ୍ ନାମେରାଯାଏଇ. ରୋତ ସା-  
ମୁଖରମଣିରୁ ସ୍ଵମନବାହୀ ପ୍ରାଣକିଲି. ମହତ୍ଵପରିବଳକ୍ଷଣିରେ ଆତ୍ମ ଯାଦହିକତ  
ଯିବିଲୁ. ଅନ୍ୟାନ୍ୟକିତରୀତିଲୁ. ଆଧ୍ୟାତ୍ମିକମାଣ୍ସ. ଅନ୍ତରୁ ଯାଦହିକତରୀତିଲୁ  
ଅନ୍ୟାନ୍ୟକିତରୀତିଲୁ. ନମ୍ବୁରେଟାଇଟିଯାଲେଜ୍ଯୁସ୍ ହିନ୍ଦୁ ନମ୍ବୁରେଟାଇଟିଯାଲେଜ୍ଯୁସ୍

യിലും നിസ്പാർത്ഥരായും കാണുകയെന്നുള്ളത് സമൂഹത്തിന്റെ തന്നെ അവശ്യമാണ്.

(അഡി. ശ്രീകുമാരിയോസ് തിരുമെന്തി, ‘പുരാഖാത്രൻ’ എറുമാസികയിൽ (1989 ഏപ്രിൽ-മെഡി) എഴുതിയ മുദ്രാവലംബനിയുടെ—പത്രാധിപർ)

வமேலீ வழக்கீ வெ

കർത്താവിൽ | പീയര!

பாரஸுந்தை ஸலை பிரதாக்கணாரூபமேயும், பெஸஸுத வெவை ஸாஸுஞ்ஜனா மேயும், ஏழ்தாலுகாரூபமேயும். பிராமணை பெஸீஸிகரிக்குக என்ற லக்ஷ்யமே எட, வெவை துபவியில் அதற்குமிகு சூரியன் 1989 யின் ஸப்ரித் ஏதான். ஓரத்தியோக ஸு ஸலை பிரசாராஸி கால சேர்க்கு ரூபம் கொடுத்து பெவர்க்கன். அதற்கிடை ஸுமாப நகானை பவமேதி பற்புக்கேண்டின்ஸு. இந்த ஸுமாபநான்திலீன்றி லக்ஷ்ம் லால் ஸப்யாநமெல்.

வமேஷ் பவுபிகேஹஸ்ஸு" பிரஸிலைகரிசு 'வெஸ்டிபாஂதமனகல்' என டிராம் ஸாக்ஞாயி விதரளை. செய்து கொள்ளிருக்கும். ஓ. ஜத்", ஓ. வெரால்யூ என்பியதில் பிரஸிலைகரிசு ஹெட்ராமதைப்பூரியுடைய வார்த்தகர களை" யாராது. அதைகர ஹெட்ராமதைகளையி அவசரிப்புக்" என ஒத்திகொண்டிருக்கும். அவர்களைப்பாக நீண புது"தக. அலைப்புக்காட்குக்கூக்கியூ" செய்கும். 1990 மெஹுபாரி 23 மூ வட்டங்கிறை திருமேனியூட் கார்மசை ரூகாலினோக்கவுடிசு" ஸைத்தெட் நூஸ் லாரின்ஸ் கோ. பக்கம் (நடுங்கி) பிரஸிலைகரிசு.

இல்லாம்பாட்டினால் பூவற்றனரை இனபோதுகூட்டுபோகவான் அதையுமிய பள்ள வெவரிக்குடிநிடாயி ஏது பூகு "ஸ்ரீ" அரங்கிழவுவான் தீருமானிசு. வமேசன் பூகு "ஸ்ரீ" என்று அதிரை நாமகரணவு செல்ல. ஸாயா ரள பூகலூட்டுப்புக்கலீசு அா.ஶத்ரப் பிடின்றால் பூஸுத்தகண்ணது விலக்கித் தீரு சூஶ்ரதமான. ஸிஸு காலை மாறுமாண கிடகு. பகேசு வமேசன் பூகு "ஸ்ரீ" தீரு அா.ஶமாணான் வமேசன் பல்லிக்கேஷன்ஸ் பூஸுவிவீகரிக்கென பூஸுத்தகண்ணது, பலாயுலேவகதி, நூஸு உருடு, நினைவாக பலிக்கு. செரு வந்து. 50 ரூப விலக்குத் தீரு பூஸுத்தகண்ண பெஸுவிவீகரிக்காங்கள் உத்தேசிக்குவேந்து. இல்லாம்பாட்டினால் ஸாமானதைடு ஸஹ கரிக்குவான் அந்திராக்கிக்குவேந்து வமேசன் பூகு "ஸ்ரீ" தீரு அா.ஶத்ரப் பிடிக்கூடுதல் தெண்டேஷன் ஸஹகரிக்கப்படு.

எனுமிப்புறவு. வெமேற் பழுப்பிக்கேண்டிஸ் முவரியக்கி  
வெமேற் வடக்குப்புறவு. அஃகாமங்குவான்:-

ଓର୍ଦ୍ଦୟିଗୀ ବ୍ୟକ୍ତି ହେଉ “ଆମଙ୍କ ପାଇଁ

10 പശ്ചാത്യജീവി - 50 അപ  
5 പശ്ചാത്യജീവി - 25 അപ  
ആനോറാവിലേറാം ബ്രക്കുക്കും അംഗത്വഹീസ



നിങ്ങൾ ഒപ്പയേണ്ടത് ।

କଣା । ସମ୍ମାନ । - ପ୍ରୁକ୍ତିଷ୍ଠାନ୍ । ଆଂଶକତା । 10 ଵର୍ଷପରେତରଙ୍ଗୀ । ସମ୍ମାନ୍ ।  
ରଣ୍ଜା । ସମ୍ମାନ । - ପ୍ରୁକ୍ତିଷ୍ଠାନ୍ । ଆଂଶକତା । 5 ଵର୍ଷପରେତରଙ୍ଗୀ । ସମ୍ମାନ୍ ।  
ଧୂମା । ସମ୍ମାନ । - ପ୍ରୁକ୍ତିଷ୍ଠାନ୍ । ଆଂଶକତା । 2 ଵର୍ଷପରେତରଙ୍ଗୀ । ସମ୍ମାନ୍ ।  
ରାଜମହାନ୍ । ରାଜୀଯମୀତ୍ । 1990 ମେସର 3

## പാപരോചനപ്രകാരം

ഡോ. പശ്വോസ് മാർ ട്രീഡോറിയോസ്

പാപത്തിന്റെ ശക്തി പണ്ഡിതന്മാരുടെ ക്രമാധികം വർദ്ധിച്ചിരിക്കുവെന്ന തൊന്ത്രം. പിശാചപിനു ലൈബാ പ്രഥമുകൾ ലൈബാസിന്സ് കൈച്ചന്തിരില്ലെങ്കണ്ണം ചിലക്കുകൾ തൊന്ത്രംതിൽ അതുത്തമില്ല. പ്രവൃത്തിയാണ്. ശിക്ഷണ രഹിതം, സ്വാർത്ഥത, കൂത്ര, മോഹപുരണവുംതും, മദ്യപശ്ചാത്യം, പ്രാർത്ഥനയിലും ഇവരാക്കുന്ന പണക്കാരിലും, പാവപ്പെട്ടവരിലും, ഇടത്തരക്കാരിലും, ഒരു പോലെ പട്ടുന്നു.

ഇടവകകളിലാണെങ്കിലും. അല്ലോ പണക്കാഡിയുടുക്കാഡയാഥാബന്നു തൊന്ത്രം, അധികാരാധോദാവും, മഹത്വാദാവും മലമുള്ള കൈച്ചകലാഭാരം വർഷിച്ച വരുത്തും, പഴിയുടെ പാശ, അപഹരിക്കുന്നതിൽ നിന്നും പോലും, പലതെന്നും മനസ്സാക്കി അഭിരാപിടിച്ച നിന്നതുന്നീലും.

രാഷ്ട്രത്തിൽ പൊതുവേ ധാർമ്മികതയുടെ അധികാരത്തിനു ഉടനീളം കാണുന്നു. പാർട്ടിയിലാഡാവും, പജ്ഞാഡിലാഡാവും, ധാർമ്മികതയെക്കാം ആഡാവും മാഹമാഡാവും കളിയാടിക്കാണുന്നതും.

പ്രവൃത്തിക്കാണിരിക്കുന്ന പാശ്ചാത്യ സംസ്കാരത്തിന്റെ മാരകഫലപ്പണം നമ്മുടാകയിട്ടില്ലെങ്കും, കടന്നുവരാൻ തുടങ്ങിയിട്ടും നാലേണ്ടായി. ഭാരത സംസ്കാരത്തിനു സംമാപംമായ എന്നതുണ്ടിലും, മഹത്വാബന്ധങ്ങളിൽ അതു ധാർമ്മികതയിലും, ആധ്യാത്മികതയിലും, അധികാരിതമാണും. ആ ധാർമ്മികതയും അമുകം ഇന്നു നൃപ്പേട്ടുകാണിരിക്കുന്നതും.

ഒരു കാലത്തു നമ്മുടെ നടപ്പിൽ തുണ്ടിയ സംസ്കാരങ്ങളും സമുദ്ദേശവാദം ധാർമ്മികതയുടെ അധികാരത്തിൽ അഭിരാപിടിക്കുന്നവരാണിരുന്നു. ഇന്നാകട്ടേ അഭിരാപിടിക്കാണും ധാർമ്മികതയുടെ അധികാരത്തിൽ അംഗത്വം തുടരുന്നു. ഹിന്ദുക്കളുടെയും സംസ്കാരങ്ങളും തുടരുന്നു. അംഗത്വം മാരകമായ കൈക്കുന്നു. വാജിക്കുന്നീലും, പാക്കുമ്പും മാരകമായ കൈക്കുന്നു. പാക്കുമ്പും മാരകമായ മതങ്ങൾക്കും പോലും, മാരുകയാക്കേണ്ട തുണ്ടിയും മാരകമായ മതങ്ങൾക്കും പോലും, മാരുകയാക്കേണ്ട അനുമതങ്ങളിലും. ആതെ പ്രതിഭാസം, ഉണ്ടാക്കുന്നതിൽ അതുള്ള പ്രകാരമാണും.

തുണ്ടിയ ധാർമ്മികതയെന്നും, ആധ്യാത്മികതയെന്നും, ഉയർത്തിപ്പിടിയക്കുന്നതിൽ ഒരു പ്രധാന പകാണും മെത്രാനാർക്കും ലൈബാക്കും ഉള്ളതും. സ്വാർത്ഥതയും, സംസ്കാരമാദാവും, സ്വന്തതാത്ത്'പരുണ്ണലൈക്കുറിച്ചുള്ള വ്യാഗ്രയും അവരിൽ അധികമായി കാണുന്നും പൊതുവെയുള്ളതു ധാർമ്മിക നിലവാര മുടി എങ്ങോക്കുന്നു. ദേക്കിസുത്തവ വൈദികൾ സേവന തുരന്നുയും, പ്രാർത്ഥനാനിരതയും, നിസ്പാർത്ഥരായും കാണുകയെന്നുള്ളതു സമുദ്ദേശത്തിന്റെ തന്നെ ഒരു വശ്യമാണും.

പാപത്തോടുള്ള പോരാട്ടമാണും സഭയുടെ പ്രധാന കർത്തവ്യം. പാപത്തോടുള്ള പോരാട്ടന്തിരിൽ ഒരു പ്രധാന ഉപാധിയാണും വി.ക്രമസാരം. മനുഷ്യനെ പാപഭാരതത്തിൽ നിന്നും വിഴുക്കാക്കി ലൈബാത്തും അരാജാസ്ത്രിപ്പിക്കുന്നതിനേക്കാൾ ഉദാത്തമായ സർത്തിയുള്ളതും മറുപട്ടണത്തിനേക്കാൾ ഉദാത്തമായ പ്രതിഭാസം പ്രതിഭാസം അഭിരാപിടിക്കാണും. അതിനാവഗ്യമാണും തൊന്ത്രം.

(അംബി. ട്രീഡോറിയോസ് തിരുമനി 'പരാഹാതിൻ' ഭരതമാസികയിൽ (1989 ഫെബ്രുവരി - മുൻ) എഴുതിയ മുഖ്യമാഖാഡാവും - പത്രാധികാരി)

## ബന്ധേൻ ബന്ധക്കൂട്ടും

കർത്താവിൽ പ്രിയരാ!

പശസ്സുത്തു സഭാ പിതാക്കന്നാരുടെയും, പശസ്സുത്തു ലക്ഷ്മണാരുടെയും, എഴുതുകാരുടെയും പ്രസിദ്ധീകരിക്കുക എന്ന ലക്ഷ്മണത്തോടു, ലൈബാക്കും, ലൈബാക്കും പിഡിയാഡാവും പുതിനും കൈച്ചന്തിരം ആവശ്യപ്പെട്ടു. ആരംഭിച്ച സുമാപനത്തിന്റെ ലക്ഷ്മണം. ലൈബാക്കും പിഡിയാഡാവും പിഡിയാഡാവും പിഡിയാഡാവും പിഡിയാഡാവും.

ബന്ധേൻ പബ്ലിക്കേഷൻസ് പ്രസിദ്ധീകരിച്ച 'രഹസ്യപാർത്ഥനകൾ' എന്ന ഗ്രന്ഥം സംജ്ഞയായി വിതരണം. ചെറു കാണ്ടിരിക്കുന്നു. ഓ. യൂത്, ഓ. ഐറാഡാഡാവും എന്നിവയിൽ പ്രസിദ്ധീകരിച്ച ഈ ഗ്രന്ഥമത്തപ്പറ്റിയുള്ള പാർത്ഥകൾ കണ്ണു ധാരാളം. അരുളിക്കാരും ഇംഗ്ലീഷ്മണ്ടിനായി ആവശ്യപ്പെട്ടു. എഴുതിക്കൊണ്ടിരിക്കുന്നു. അവർക്കെല്ലാം തന്നെ പുസ്തകം അധ്യാത്മക്കും ചെയ്യുന്നു. 1990 മെമ്പുവരി 23 നു പട്ടണപ്പറിയിൽ തിരുമനൈയുടെ സംഘപ്പു രൂഗാളിനേംടന്നവധിച്ചു. നൃസും ലഗറിൻഡൻ ദോം ലക്ഷം. (നിരു സീ) പ്രസിദ്ധീകരിച്ചു.

ഈ സുമാപനത്തിന്റെ പ്രവർത്തനങ്ങൾ മനോപാടകവരം ആവശ്യമായ പണം ശേഖരിക്കുന്നതിനായി ഒരു ബുക്ക് 'ക്രിപ്പു' അരംബിക്കുവാൻ തീരുമാനിച്ചു. ബന്ധേൻ ബുക്ക്'ക്രിപ്പു' എന്നും നാമകരണവും. ചെറു സാഡാ രണ്ട് ബുക്കുകളിൽ അംഗത്വം ഏടുന്നതും പസ്തകങ്ങളിൽ വിലയിൽ കുറച്ചതമാണ്. സിസി'ക്കാഡും മാത്രമാണും കിടക്കു. പാക്കുമ്പും ബന്ധേൻ ബുക്ക്'ക്രിപ്പു' അംഗമാരാൽ ബന്ധേൻ പബ്ലിക്കേഷൻസ് പ്രസിദ്ധീകരിക്കുന്ന പുസ്തകങ്ങളും, പാലപ്പേരുവകളും, നൃസും ലഗറാം. നിങ്ങൾക്കും ലഭിക്കും. ഒരു വർഷം 50 രൂപ വിലയുള്ള പുസ്തകങ്ങൾ പ്രസിദ്ധീകരിക്കാണും ഉദ്ഘാടിക്കുന്നതും. ഈ പ്രസാധനങ്ങളാട്ട സഹകരിക്കുവാൻ ആഗ്രഹിക്കുന്നവർ ബന്ധേൻ ബുക്ക്'ക്രിപ്പു' അംഗത്വം, എഴുതും തെങ്ങളും' സഹകരിക്കുക.

സുമാപുരുഷും ബന്ധേൻ പബ്ലിക്കേഷൻസ് പ്രവർത്തകൾ ബന്ധേൻ ബുക്ക്'ക്രിപ്പു' അംഗമാരകുവാൻ:-

ബന്ധേൻ ബുക്ക്'ക്രിപ്പു' അംഗത്വപരീക്ഷാ

10 വർഷത്തേഴ്സ് - 50 രൂപ

5 വർഷത്തേഴ്സ് - 25 രൂപ

അസോസിയേറം ബുക്ക്'ക്രിപ്പു' അംഗത്വപരീക്ഷാ

2 വർഷത്തേഴ്സ് - 10 രൂപ

1 വർഷത്തേഴ്സ് - 5 രൂപ

(അസോസിയേറം ബുക്ക്'ക്രിപ്പു' അംഗത്വപരീക്ഷാ പിന്നീടും വർദ്ധനവുകൾ ഉണ്ടാകാം.)

നിങ്ങൾ ചെയ്യേണ്ടതും

ഇന്നത്തെ ബുക്ക്'ക്രിപ്പു' അംഗമാകവാൻ തീരുമാനിക്കുക. അംഗത്വപരീക്ഷാ എഴുത്യും വേഗം. മണി ഓർഡർ ആയി ആധ്യാത്മിക. മണിഓർഡർ കൂപ്പിനിൽ നിംബുളിക്കുന്നതും വ്യക്തമായ മേഖലിലും എഴുതുക. (പിന്നോടും ജില്ലയും തുടി എഴുതാൻ പ്രത്യേകം ശ്രദ്ധിക്കു) ഓഗ്രാ. നിങ്ങളെ കാഞ്ചിരിക്കുന്നു. ഞങ്ങളും ചെയ്യേണ്ടതും 1990 മെയ് 31 - നകാ. ബുക്ക്'ക്രിപ്പു' അംഗമാകന്നവരുടെ ഒഴി. നമ്പാരകം നീറ്റിക്കു.

നീം, സമാനം. - ബുക്ക്'ക്രിപ്പു' അംഗത്വം. 10 വർഷത്തേഴ്സ് സംജ്ഞയും

രണ്ടാം സമാനം. - ബുക്ക്'ക്രിപ്പു' അംഗത്വം. 5 വർഷത്തേഴ്സ് സംജ്ഞയും

ശൃംഗാരം സമാനം. - ബുക്ക്'ക്രിപ്പു' അംഗത്വം. 2 വർഷത്തേഴ്സ് സംജ്ഞയും

നൂക്കെച്ചപ്പു' തീയതി - 1990 ഫെബ്രുവരി 3



## പ്രശ്നങ്ങൾ

## ശ്രദ്ധയിക്കുക

நிறுவனையில் பெஸிவீகரிக்குவதால் வேளி லேவாண்டை, கமக்கல், கவிதகல், ஸ்ரீமதிதுபாண்டை எடுப்பிவ கண்ணிசு கொழுத்தா. மாரியூக்கல் எதிரீரா, 'நிறுவனி' C/O பெமேன் பல்லிக்கேஷன்ஸ், பரியார். கேட்க ய. 21- என விலைங்களில் அதிகாரிக்.

X X X X X X X

ପ୍ରସ୍ତୁତ ହୃଦୟକଳାର ପରିଚୟପ୍ରେସ୍ତରିଣୀ ‘ଲ୍ୟାର ପରିଚୟପ୍ରେସ୍ତରି’ ଏବଂ ଏହା ପାଞ୍ଚଟା ଆଶ୍ରମାଲକାର ମନେ ପ୍ରସିଦ୍ଧିକରିଥିବା ଉଚ୍ଚତାଙ୍କୁ।

മുമേൽ

‘బమెట్ ఎగు పడ్ ‘బెబెతెంతా’ ఎగుం ‘ఇల్లఁ’ ఎగుం ‘రణథ సుగియంకి పడెంతా చెప్పగుళ్లతాణి’ టిబెబెతెంతా ఎగుంతికు వెగం (అఱలుయి) ఎగుంకు ఇల్లఁ ఎగుంతికు వెబెవెబెతెంతా అందమం.. ‘బెబెతెంతికెంది వెగం’ ఏ గంణాణ బమెట్ ఎగుంతికు అందమం..

## സഹായിക്കുക

ନିସଂହାର ଏହିପରି ଓହନ୍ତିଲେଖିଲୁ । କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା

- a) നിങ്ങൾക്കു പരിചയമുള്ളവരുടെയോ, സൂഹത്രകളുടെയോ, ബന്ധുകളുടെയോ വിലാസങ്ങൾ അയച്ചതോടുകൂടി. നിസാണിയുടെ ഒരു സംസ്ഥിൽ കോപ്പി അയച്ച കൊട്ടകൾ.. ഒരു സംസ്ഥിൽ കോപ്പി അയയ്ക്കുന്നതിന് 50 പെസയുടെ രൂപാംപ് വേണം. അതു നിങ്ങൾ അയച്ച തന്നോൽ ഉപകാരകമായിരിക്കും.

b) നിങ്ങളുടെ സ്വമലത്രള്ള പ്രവർഷിഗ്രാഫിലോ, കൺവൻഷനലോ, പള്ളിയിലോ, പിതരസം. ചെങ്ങുവാൻ നിസാണിയുടെ കോപ്പികൾ ആവശ്യപ്പെട്ടാൽ അയച്ചതുറുന്നതാണ്.

നിങ്ങളാക്ക” എന്നെല്ലെ ഏഴുന്നേരം സഹായിക്കാം.

1. ஹப்பாமங்களின் புகையில் பொன்றிக்கூறுவதைப்போலி பூர்த்திக்கூக.
  2. பெமேதி வழகுக் கூப்புயில் அஃபமாக்குக.
  3. மிருத்துவரை வழகுக் கூப்பு அஃபணல்லான் பேரியிப்பிக்கூக.
  4. 'நூலானி' வை மாடுத்துவர்க்கு பரிசுயைப்படுத்துக.

X X X X

## മറ്റിയുമാണെന്ന് മഹത്ത്വമുണ്ട്.

ଆଯିକା କେତ୍ରମୁଖ ବାଣିତକଳ୍ପ ମେରିମାରାଣା<sup>୧</sup>; ବୈଷଣିକିତ ପିଶେଷି ଅପ୍ରା ପ୍ରତିକ ନିଯମତିରେ ପଲ ମେରିମାରାଣାଙ୍କ ମେରିମାରିଲେ ଆଗ୍ରହଣ୍ୟ ଯେ ଶ୍ରୀପିଲିଙ୍କ ରାଜବାଦ କନ୍ୟକମାରୀଯାଣା<sup>୨</sup>. କେତ୍ରମୁଖ ପେଶାଗ୍ରୂହତନାଳୀରେ ମେରିଯେବାରିଚ୍ଛ ବଳରେଯେର ଚର୍ଚକର ନକଳୀଟ୍ରଣ୍ଟା<sup>୩</sup>. ମେରିଶାର୍କୁ ଆମବା ମେ ରୀଲୋକ୍ତଜୀ ଏଣ ରୂ ବିଶିଳଣାବତରଣାଯିଟ୍ରଣ୍ଟା<sup>୪</sup>. ମରିଯତତକର୍ଚ୍ଛ ଯାରାକ୍ତ ବା ରାଜ ରାଜ ନକଳୀଟ୍ରଣ୍ଟା<sup>୫</sup>. ସହିତ ମରିଯତତିରେ ଯଥାନମନ୍ତାଣା<sup>୬</sup>? ଉତ୍ତରକ ମରିଯାନତ ବୈବମାତାବାସୁ. ଯେତୁବିନୋଦାନ୍ତାପ୍ରା. ଲୋକତିରେ ରକ୍ଷବେଳ୍ୟନ ଶ୍ରୀରାଧ୍ୟ. କଣାକବାନଙ୍କା; ମରାତ ତୁଟି ମରିଯତର ଯେତୁବିନ ପ୍ରସବିତ ତେ ସାଧାରଣ ଶ୍ରୀରାଧୀ ପରିଶଳିକଣ. ପଣ ଶୁକ୍ଳିକୁଳ କଟିଛ୍ରୀଲମାତ୍ରମାତ୍ର ଅନ୍ତିମେଲ୍ଲ ମରିଯମନା<sup>୭</sup> ଅପର ଚ୍ଚାତିକଣ; ନିରମଲାଯ. ସାଧୁମାତ୍ର ତେ ଶ୍ରୀ ମରିଯ. ଆଗ୍ରହାତ୍ମାଯିତା.

ഡോ. കെ. എം. തരകൻ

യേച്ച ഗർജ്ജിൽ സ്ഥിതിചെയ്യുമ്പോൾ മറിയം തന്റെ ബന്ധുവായ എലി സംബന്ധത്തിനെ സന്ദർശിച്ചു. ഏലിസബേത്തിൻറെ ഗർജ്ജിൽ സ്ഥിതിചെയ്യു യോ ഫന്നുണ്ട് മറിയത്തിന്റെ ഗർജ്ജിൽ സ്ഥിതിചെയ്യു യേച്ചുവിൻറെ മഹത്പവം പ്ര സക്തിയും ശരിയും മനസ്സിലാക്കുകയും തുള്ളുകയും ചെയ്യു. ഏലിസബേത്ത് മ റിയത്തെ അഭിസംബോധന ചെയ്യു. അപ്പോൾ മറിയം ദൈവത്തെ മഹത്ത്വപൂർ ഞി മനോഹരമായ ഒരു സ്വംഭവം അതിനിധ്യുരമായി പാടി.

இல்லை விசப்புஸிலமானு. மரியு அவதரிப்பித்து ஒரு வலிய மானிஹெண்டியானு; யேறுவிரெந்த மானிஹெண்டு? புதிய விழுவு பாக்டிரிய எட மானிஹெண்டு? அவகாசிக்கல் தாலைப்புதிகன்.. புதாப்ராலிக்கல் ஸி.வா. ஸா.கூ.பூ.க்ராக்.. பாய் ஸபாப் ஐதநால் ஸத்தோநாயூ, தக்கா.. புதிய ஒரு ஸாமூஹிய வழங்கலைகளுக்கு.. அதான் மரியு விளைவுக் கொட்டு. ஏற்பாடுக் குடிவில்லை ஆகமானதிகநீசேஷன் மரியுதினர் புதாப்புக் கொட்டுவோ? அதைக் கொட்டுவோ? வேதநாஜநக்கவுமாய சோட்டுமானிறு.

ஏதாநாடு ரளையிரு வர்ஷங்கள் கடினமாக போயிரிக்குண்டு. லோகத்தில் கெக்ஸுத்வப்பு ஸத்தோயூடு. கெக்ஸுத்வப்புக்கால ஶக்தமானதான்.. வனி சுப்பு பல வழியங்களுக்கு ஸமூஹத்தில். ஸபாப் ஸா.வியானத்தில். வாக்கு. லோக் கு. நிரவயி ஸா.மாஜுணத்திட உதயப்பதநான்தா களை. ஸ.ஸமாநாநத்திட அப்ப சுயவு. உயர்ச்சியை களை. இனாதை மநஷ்யர் பள்ளதை மநஷ்யரென அபேக்ஷிது ஸபதற்றானு. ஏத்திலு. நெபுக்கல் ஸேஸ்ரமரூ. விரண்கஶிவமாரூ. லோகத்தை கிடக்கிட விரிப்பிக்குண்டு. ஶக்தமார் பெலுமீனர் சூஷன் கொட்டு. அடிமத்தத்தில் அமர்த்து. ஏவிடெயான மநஷ்யர் விமோசன்? ஏத்தூஞான மநஷ்யர் குடிவு விவைகன். செஷு வியத்தில் ஏதோரென்னால்தூஞ்சேப்பாலெ ஜீவிக்குக? ஏதேபாஞ்சன ஸத்தோத்தில் ஸமீதிஸம்பாப் புதகை? மரியு. விடைகள். செஷு ஸத்தோ தாமஸியங்கள் உடன். செஷுமைக்கிண் லோகத்திலுடை ஸல்வமநஷ்யரூ. ஸஹோரோயிருக்கின்ற; ஸத்வர்க்கு. ஸமாயான, ஸிஹி சிருக்கின்ற! இப்பு, இப்பு. வனைக்கி ஶக்தரை தூஞ்சுதை ஶக்தராக்குண்டு; புதலைக்கி தூஞ்சுதை நிறுப்பாய்வாக்குண்டு. பகேஷ கெவை. ஸத்தூங். காணுகை. கெவை. ஸத்தூங். மநஷ்யரை நிர்த்து.



## ஹடயலேவுநாந்தி

சென்னை மக்ராஸன கேறுதித்தின் நினை பிஸிலைக்ரிக்கன் 'ஸமேத் பாதுக' ஏன் மாஸிக்கயில் தோசங்கும் மாஶ் அந்தாங்கா ஸேங்குஸ் ஏப்பிஸுக்கோப்பு ஏத்திய ஹடயலேவுநாந்தி ஸமாஹா. 'ஹடய லேவுநாந்தி' ஏன்பெரிது ஒரு புகூக்கமாயி ஸமேத் பாப்பிகேஷன்ஸ் பிஸிலைக்ரிது.

ஹந்தியை ஏனைன ஸுவிஶேஷி கரிகாா?

இல்லை விசப்புமாகியிலும் குமநால் ஸமேத் பாப்பிகேஷன்ஸ் பிஸிலைக்ரிக்கவான் அஞ்சலிக்கை. தாதுபருமதில் ஏத்தந்தகால் மானேஜரமா யீ ஸபாயப்பூகை.